

## Ebazpena / Resolución

Irabazi xederik gabeko entitateei 2015eko diru laguntzak emateko **behin-behineko ebazpen proposamena**  
**Propuesta de resolución provisional** de concesión de subvenciones 2015 a entidades sin ánimo de lucro

### ORGANO IZAPIDEGILEA

### ÓRGANO INSTRUCTOR

2.2 Eranskina: Auzo elkarreentzako eta bigarren graduako lurralde entitateentzako diru laguntzak, beren ohiko ekintzak kudeatzeko mantentze gastuak eta material inbentariagarria ordaintzekoak

Anexo 2.2.: Subvenciones a asociaciones de barrio y entidades de segundo grado de carácter territorial para gastos de mantenimiento de la gestión de sus actividades habituales y para adquisición de material inventariable

Diru laguntza deialdi honetako oinarri arautzaileen III atalean aurre ikusten den bezala, Balorazio Batzordeak 2015eko ekainaren 9an bilduta, Organo Izapidegileak egin duen eskaeren ebaluazioa aztertuta, ondorengo txostena egiten du:

La Comisión de Valoración, prevista en el apartado III de las Bases reguladoras, reunida en sesión celebrada el día 9 de junio de 2015, analizada la evaluación de las solicitudes elaborada por el órgano instructor, emite el siguiente informe:

Dirulaguntza lerro honetarako 28.903 euro dauzka aurreikusita Udalak.

El importe destinado por el Ayuntamiento para financiar estas ayudas económicas asciende a 28.903 euros.

2.1 eranskinean izandako 7.678,00 €tako soberakinaren aurrean, berariazko oinarrietako 8. Artikuluan xedatzen den moduan soberakin hori erabiltzea erabaki da 2.2. eranskineko diru laguntzetarako xedaturiko zenbatekoa gehitzeko.

Ante la existencia de remanente en el anexo 2.1, 7.678,00 €, tal como prevé el art. 8 de las bases específicas de subvención, el citado importe se utilizará para acrecentar la cantidad total de las subvenciones del anexo 2.2.

Diru laguntza deialdi honetako oinarri arautzaileen III atalean aurre ikusten den bezala, Balorazio Batzordeak, 2015eko maiatzaren 29an bilduta, Organo Izapidegileak egin duen eskaeren ebaluazioa aztertuta, ondorengo txostena egiten du:

La Comisión de Valoración, prevista en el apartado III de las Bases Reguladoras, reunida en sesión celebrada el día 29 de mayo de 2015, analizada la evaluación de las solicitudes elaborada por el órgano instructor, emite el siguiente informe:

2.2. Eranskinean jasotzen diren diru laguntzetarako 24 proiektu ezberdin aurkeztu dira.

Se han presentado 24 proyectos diferentes a las subvenciones que se recogen en el anexo 2.2.

Hauetatik 2 eskaera ez dira onartuak izan elkarre horiek ez direlako auzo elkarre edo eta bigarren graduako lurralde erakunde.

De éstas, 2 solicitudes han sido denegadas por no ser asociaciones de barrio o entidades de segundo grado de carácter territorial.

Gelditzen diren beste 22 proiektuak balorazio irizpideen arabera aztertuak izan dira eta ondoren diruz lagungarri den kopurua zehaztu da.

Los 22 proyectos restantes han sido analizados según los criterios para la valoración de las solicitudes:, y se han fijado los gastos subvencionables de cada proyecto.

Diru laguntzen eskabideak baloratzeko irizpideak ondokoak izan dira:

Los criterios para la valoración de las solicitudes han sido los siguientes:

A. atala, Ohiko ekintzak kudeatzeko gastuetarako: erakundeak aurkeztutako aurrekontuak baloratu dira, Oinarri Arautzaileen arabera diruz lagungarri ez diren gastuak kendu eta ondoren beste eskaerekin bat barematu dira.

Apartado A., para gastos derivados de la gestión de sus actividades habituales: se han analizado los presupuestos presentados por las entidades, se han eliminado los gastos que según las bases reguladoras se consideran no subvencionables, y posteriormente se han baremado junto al resto de las solicitudes.

B. atala, Materiala erosteko: erakundeak aurkeztutako aurrekontuak baloratu dira, Oinarri Arautzaileen arabera diruz lagungarri ez diren gastuak kendu eta ondoren beste eskaerekin bat barematu dira.

Apartado B., para la adquisición de material: se han analizado los presupuestos presentados por las entidades, se han eliminado los gastos que según las bases reguladoras se consideran no subvencionables, y posteriormente se han baremado junto al resto de las solicitudes.

Kontzeptu eta kopuru lagungarriei buruzko Organo Izapidegilararen Txostenean jasotzen da 2.1 Eranskinetik 2.2 eranskinera para diren elkarte hauei buruzko informazioa: Herripe, Lantxabe, Amara Bai, Lanberri eta Urumea Ibaia.

En el Informe sobre conceptos y cantidades subvencionables elaborado por el órgano Instructor se especifica la información relativa a las asociacionescuyas solicitudes han sido derivadas del anexo 2.1 al 2.2: Herripe, Lantxabe, Amara Bai, Lanberri y Urumea Ibaia.

2.2. eranskinean jasotako laguntzetarako dagoen diruaren %40, A motako diru laguntzak (ohiko ekintzak kudeatzeko mantentze gastuak) jasotzeko baldintzak betetzen dituzten elkarten artean hainbanatu da.

Un 40% de la cantidad destinada a este Anexo (2.2) ha sido distribuida en partes iguales entre las entidades que cumplan las condiciones establecidas para ser beneficiarias de las subvenciones para gastos de mantenimiento de la gestión de sus actividades (tipo de gasto A).

2.2. eranskinean jasotako laguntzetarako dagoen diruaren %30, A motako diru laguntzak (ohiko ekintzak kudeatzeko mantentze gastuak) jasotzeko baldintzak betetzen dituzten elkarten artean banatu dira: bakoitzari dagokion kopurua elkarte guztiek batera hartuta eskatu duten zenbateko osoarekin haztatuz kalkulatu da.

Un 30% de la cantidad destinada a este Anexo (2.2) ha sido distribuido entre las entidades que cumplen las condiciones establecidas para ser beneficiarias de las subvenciones para gastos de mantenimiento de la gestión de sus actividades (tipo de gasto A) ponderando la cantidad subvencionable que solicita la asociación con la suma total de subvencionable que presentan todas las asociaciones.

2.2. eranskinean jasotako laguntzetarako dagoen diruaren %30, B motako diru laguntzak (material inbentariagarria ordaintzekoak) jasotzeko baldintzak betetzen dituzten elkarten artean banatu da: bakoitzari dagokion kopurua elkarte guztiek batera hartuta eskatu duten zenbateko osoarekin haztatuz kalkulatu da.

Un 30% de la cantidad destinada a este Anexo (2.2) se ha distribuido entre las entidades que cumplan las condiciones establecidas para ser beneficiarias de las subvenciones para adquisición de material inventariable (tipo gasto B) ponderando la cantidad subvencionable que solicita la asociación con la suma total de subvencionable que presentan todas las asociaciones.

1.960 €ko gehienezko diru laguntza kopurua ez da gainditu onuradun bakoitzari dagokionez.

En ningún caso la cantidad máxima de subvención por entidad ha excedido los 1.960 € por beneficiario.

Ondorioz, eragiketen arabera 1.960€ko diru laguntza gainditu duten elkarten soberako aurrekontua, diru laguntza topera iritsi ez direnen artean birbanatu da, aurrekontua agortu arte.

En consecuencia, el presupuesto sobrante de las asociaciones que han superado la subvención máxima de 1.960€ se redistribuye hasta agotar el presupuesto entre las que no han llegado a ese tope.

Eta espediente bakoitzaren arabera, organo izapidegile honek honako behin-behineko ebazpen proposamena egiten du:

A la vista de cada expediente, este órgano instructor formula la siguiente:

## BEHIN BEHINEKO EBAZPEN PROPOSAMENA

1) **Ondoren azaltzen diren entateei** taulan azaltzen diren **diru laguntzak ematea**, 2015eko urtarrilaren 15eko GAOn argitaratutako deialdiaren oinarrien 2.2 eranskinaren arabera, Auzo elkarteentzako eta bigarren graduko lurralde erakundeentzako diru laguntzak, beren ohiko ekintzak kudeatzeko mantentze gastuak eta material inbentariagarria ordaintzekoak

## PROPUESTA DE RESOLUCIÓN PROVISIONAL

1) **Conceder a las entidades** que a continuación se relacionan y por los importes que se indican **subvención** conforme a lo previsto en el Anexo 2.1 de las Bases de la convocatoria publicadas en el BOG de fecha 15 de enero de 2015 relativa a subvenciones a asociaciones de barrio y entidades de segundo grado de carácter territorial para gastos de mantenimiento de la gestión de sus actividades habituales y para adquisición de material inventariable

### 2.2 eranskineko Elkarteentzako diru laguntzak 2015 / Subvenciones a Asociaciones 2015 Anexo 2.2

Elkartea Asociación	IFZ / NIF	Diruz lagungarriak diren kopuruak  Cantidades Subvencionables	Haztapenaren ondorengo hasierako kopuru diruz lagungarria Cantidad inicial Subvencionable tras ponderación	Diru laguntzaren gehieneko muga * Límite máximo de la subvención *	Gehieneko soberakinen birbanaketa  Reparto excedentes límite máximo	Diru lagutza guztira  Total subvención
<b>Amara Bai</b>	G20803284	23.050,00 €	4.133,57 €	1.960,00 €		1.960,00 €
<b>Amara Berri</b>	G20559282	7.240,00 €	1.488,62 €	1.960,00 €	405,81 €	1.804,43 €
<b>Añorga Txikitarrak</b>	G20585121	12.600,00 €	2.214,70 €	1.960,00 €		1.960,00 €
<b>Añorga K.K.E</b>	G20189601	13.400,00 €	2.496,37 €	1.960,00 €		1.960,00 €

2.2 eranskineko Elkartentzako diru laguntzak 2015 / Subvenciones a Asociaciones 2015 Anexo 2.2

Elkartea Asociación	IFZ / NIF	Diruz lagungarriak diren kopuruak  Cantidades Subvencionables	Haztapenaren ondorengo hasierako kopuru diruz lagungarria Cantidad inicial Subvencionable tras ponderación	Diru laguntzaren gehienezko muga * Límite máximo de la subvención	Gehienezko soberakinen birbanaketa  Reparto excedentes límite máximo	Diru lagutza gutzira  Total subvención
Altza XXI	G20848370	3.430,00 €	1.039,35 €	1.960,00 €	405,81 €	1.451,16 €
Egia Bizirik	G20801502	1.496,25 €	783,54 €	1.496,25 €	405,81 €	1.189,44 €
Elkartasuna	G20432779	6.098,00 €	1.275,70 €	1.960,00 €	405,81 €	1.688,89 €
Herripe	G20187746	17.010,00 €	2.720,45 €	1.960,00 €		1.960,00 €
Hondarpe	G20521217	2.539,19 €	897,40 €	1.311,94 €	405,81 €	1.303,75 €
ILAE	G20534756	1.596,00 €	791,43 €	1.296,00 €	405,81 €	1.197,19 €
Intxaurdi	G20446183	1.495,00 €	783,44 €	1.495,00 €	405,81 €	1.189,19 €
IZBE	G20678512	1.625,00 €	857,95 €	1.375,00 €	405,81 €	1.263,14 €
Lanberri	G20208799	8.780,74 €	1.700,35 €	1.960,00 €	259,65 €	1.960,00 €
Lantxabe	G20769295	12.570,00 €	2.276,55 €	1.960,00 €		1.960,00 €
Loiolako Erriberetako Auzo elk. AVERIL	G20934295	10.910,00 €	2.813,05 €	1.960,00 €		1.960,00 €
Morlanstarrak	G75076026	7.320,00 €	1.244,49 €	1.960,00 €	405,81 €	1.608,68 €
Oletako A.E	G20826301	13.675,00 €	2.941,99 €	1.960,00 €		1.960,00 €

2.2 eranskineko Elkarreentzako diru laguntzak 2015 / Subvenciones a Asociaciones 2015 Anexo 2.2						
Elkartea Asociación	IFZ / NIF	Diruz lagungarriak diren kopuruak	Haztapenaren ondorengo hasierako kopuru diruz lagungarria	Diru laguntzaren gehienezko muga	Gehienezko soberakinen birbanaketa	Diru lagutza gutzira
		Cantidades Subvencionables	Cantidad inicial Subvencionable tras ponderación	Límite máximo de la subvención *	Reparto excedentes límite máximo	Total subvención
Osteguna	G20491767	5.260,00 €	1.204,74 €	1.960,00 €	405,81 €	1.60,55 €
Parte Zaharrean Bizi	G75064451	8.800,00 €	1.618,52 €	1.960,00 €	341,48 €	1.96,00 €
Sarroeta	G20403408	4.025,43 €	983,72 €	1.960,00 €	405,81 €	1.389,53 €
Ulía	G20066692	3.800,00 €	1.132,85 €	1.960,00 €	405,81 €	1.58,66 €
Urumea Ibaia	G20889051	4.589,00 €	1.182,20 €	1.960,00 €	405,81 €	1.58,01 €

\* Diru laguntza deialdiaren oinarrien arabera, inoiz ez zaizkio 1.960 € baino gehiago emango onuradun bakoitzari. Bestalde, diru laguntza ezin daiteke izan elkarte bakoitzak bere eskaeran zehaztu duen defizita baino haundiagoa. Ondorioz, muga horiek gainditu ez dituzten elkarten artean birbanatzen dira muga horiek gainditu dituzten eskaeretan suertatu diren soberakinak, aurtengo kasuan 6.045,09 €, aurrekontua agortu arte.

\* Según las bases de la convocatoria, el límite máximo de subvención para cada asociación es de 1.960 €. Por otra parte, la subvención no puede ser mayor que el déficit determinado en cada solicitud de subvención. En consecuencia, los excedentes de las solicitudes que han superado dichos límites, en este caso 6.045,09 €, se redistribuyen entre el resto de asociaciones que no han llegado a dichos límites, hasta agotar el presupuesto.

2) Oinarrien arabera, **honako eskaerak baztertzea** ondoren azaltzen diren arrazoiak azalduz.

2) **Denegar**, de conformidad con las bases reguladoras, **las solicitudes siguientes**, por los motivos que se indican en cada caso.

Elkartea Asociación	IFZ / CIF	Arrazoa	Motivo
<b>25. Geltokia</b>	<b>G75106989</b>	Ez da auzo elkarte edo eta bigarren graduko lurralde erakunde.	No es asociación de barrio o entidad de segundo grado de carácter territorial.
<b>Igeldoko Herri Kontseilua</b>	<b>G75084046</b>	2015 urtean entitate honek Udalarekin sinatutako hitzarmenaren barne daude 2.2 eranskin honetan diruz lagungarri izango liratekeen kontzeptu berdinak	Los conceptos subvencionables de este Anexo 2.2 serían los mismos que los conceptos incluidos en el convenio que el Ayuntamiento y esta entidad han suscrito en el año 2015

**3) 2.1. eranskineko aurrekontuaren soberakina, 7.678€, 2.2. eranskineko deialdira gehitzea,** berariazko oinarri hauetako 8. artikulua aurreikusten duen moduan.

**3) Acrecentar el importe de la convocatoria del anexo 2.2., 7.678€, con el sobrante del presupuesto del presente anexo,** regulado en el artículo 8 de las presentes bases.

**4) Gastua honako kontu sailari eranstea 481.01**

**4) Imputar el gasto a la partida 481.01**

**5) Behin-behineko ebazpena udal iragarki-oholean publikatzea, interesatuta dauden elkartei jakinaraztea eta alegazioak egiteko hamar eguneko epea ematea, honakoa publikatu eta gero.**

**5) Publicar la presente resolución provisional para su notificación a las entidades interesadas en en el tablón de anuncios municipal, y conceder un plazo de 10 días a partir de su publicación para presentar alegaciones.**

Organo instrukzio-egilea / Órgano instructor



Iñaki Otamendi Gutiérrez  
Herri Partaidetza Zerbitzuko Teknikaria  
Técnico del Servicio de Participación Ciudadana